

## KGHM sprzedaje srebro

Kontrakt o wartości  
blisko 1,7 mld zł  
podpisała  
Polska Miedź.

str. 9

Brali i dawali codziennie  
**łapówki w policji**

str. 3

**DARMOWE BILETY  
DO KINA HELIOS**

Zapraszamy do zabawy,  
każdy może wygrać.

str. 12

# Lubinextra!

25 stycznia 2013 r. nr 35

gazeta bezpłatna

ISSN 2083-9162

## Mamienie o połączeniu

Narasta wywołany przez Roberta Raczyńskiego, prezydenta Lubina  
konflikt z gminą kierowaną przez wójt Irenę Rogowską. Powodem  
jest jednostronny pomysł łączenia gminy Lubin z miastem.

Prezydent wypowiada  
umowę na kształcenie  
wiejskich dzieci

str. 6-7

## Wektor dla prezesa

Prestiżowymi nagrodami Pracodawców Rzeczypospolitej Polskiej  
- Wektorami 2012 uhonorowano wybitnych przedsiębiorców,  
wśród nich Herberta Wirtha, prezesa KGHM.

str. 9

**Royal  
College**

Liceum dla dorosłych  
ZAOCZNE I WIECZOROWE

Szkoły policealne

KOSMETYKA, ADMINISTRACJA, BHP, GÓRNICTWO

- ★ NAUKA CAŁKOWICIE ZA DARMO !
- ★ 0 zł PRZEZ CAŁY OKRES NAUKI !
- ★ BEZ UKRYTYCH KOSZTÓW !
- ★ ZAOSZCZĘDZISZ DO 4.000 zł !

NABÓR ZIMOWY - ROZPOCZĘCIE ZAJĘĆ - LUTY 2013 R.



ROYAL COLLEGE, UL. ODRODZENIA 34, LUBIN, TEL. 76 844 30 30, [WWW.ROYAL.EDU.PL](http://WWW.ROYAL.EDU.PL)

Dyskusja o kłopotach, które dotyczą powiat, została rozpoczęta

# Myrda zachował stołek

**Próba odwołania starosty, a co za tym idzie całego zarządu Powiatu (Lubin 2006) nie mogła się powieść bo opozycja (PO) ma za mało głosów. Udało się jej jednak, zwrócić uwagę na problemy powiatu.**

Nikt nie był zaskoczony działaniami obronnymi, aby podważyć opinię prawną wskazującą, że osoby zasiadające w zarządzie powiatu łamią prawo i ostatecznym wynikiem głosowania. Mimo tego, że było tajne można zakładać, że ekipa Lubin 2006 głosowała przeciwko odwołaniu, a cała opozycja za odwołaniem. W rezultacie 13 osób było przeciw, 6 chciało odwołania starosty, a jedna nie miała swojego zdania i wstrzymała się od głosowania.

Dlaczego mimo to góry wiadomego wyniku głosowania opozycja w tym radni PO nie wycofali wniosku o odwołanie starosty tylko doprowadzili do głosowania?

- Powiat ma wiele problemów, które trudno docierają do opinii publicznej - mówi Ryszard Kabat, radny Porozumienia Samorządowego. - Chcieliśmy zwrócić uwagę na problem łączenia stanowisk publicznych z pracą na rzecz spółek. Ta sprawa dotyczy wszystkich trzech członków zarządu.

Dodajmy, że wobec wicestarosty Ryszarda Zubki (prezes spółki Mundo administrującej komunalnym śmieciarkami) oraz członka zarządu Damiana Stawikowskiego (prezes okradzonego przez księgową RTBS) prowadzone jest postępowanie nadzorcze Wojewody Dolnośląskiego. Oczekuje on od radnych powiatu, że odwołają te dwie osoby z zarządu. Termin minął 10 stycznia, jednak poplecznicy prezydenta z Lubin 2006 rozpoczęli już z innych przykładów zabawę w przeciąganie procedury

i wniosek wojewody nie trafił pod obrady.

Na środowej sesji radni Lubin 2006 nie skorzystali też z okazji, aby załatwić problem wskazywany przez wojewodę i przychylić się do odwołania starosty, a co za tym idzie całego zarządu powiatu.

- Dyskusja o kłopotach, które dotyczą powiat została rozpoczęta i o to nam chodziło - mówi Kabat. W naszej ocenie samorząd powiatowy jest źle zarządzany i trwa jego rozbiór.

Podobne zdanie w kwestii wyzbywania się kolejnych zadań ma również Tadeusz Maćkała. Od miesięcy powtarza, że oddawanie szkół i innych zadań miastu jest działaniem na szkodę powiatu. Starosta komentując głosowanie stwierdził. - To są takie odgrzewane kotlety, rzucą wniosek małwersantów i chowają się. Starosta twierdzi, że złożony wniosek o jego odwołanie nie był

wnioskiem radnych a wnioskiem Piotra Borysa. Starosta twierdzi, że zrobił on zamieszania i wyjechał do Brukseli.

Przypomnijmy, że zarzuty niegospodarności wobec starosty i zarządu powiatu pojawiły się po tym, jak przez prywatyzację szpitala ekipa z Lubin 2006 zaniedbała budowy Szpitalnego Oddziału Ratunkowego.

Zrezygnowała mimo tego, że do wykorzystania wciąż jest przyznana ponad dwa lata temu unijna dotacja na 6,8 mln zł.

Brak oddziału z lądowiskiem dla śmigłowców wpłynie na pogorszenie możliwości ratowania życia mieszkańców powiatu lubińskiego.

Wczorajsze głosowanie zakończone dzięki kolegom starosty na jego korzyść nie zamyka sprawy przyczyn wniosku o odwołanie starosty. Swoją procedurę zmie-



**Lubin 2006 nie skorzystało z szansy uporządkowania problemów prawnych członków zarządu powiatu**

rzającą do usunięcia wicestarosty i członka zarządu prowadzi wojewoda. Można zakładać, że ekipa z Lubin 2006 będzie maksymalnie długo przeciągała sprawę, odpowiadała na pisma w ostatnich możliwych terminach administracyjnych,

a rozstrzygnięcie kwestii czy Ryszard Zubko i Damian Stawikowski łamią prawo trafi do sądu administracyjnego. Zakładając, że taki będzie bieg wydarzeń decyzja sądu powinna zapaść pod koniec tego roku.

■ Piotr Krażewski



**Ryszard Kabat: Chcieliśmy zwrócić uwagę na problem łączenia stanowisk publicznych z pracą na rzecz spółek.**



Kierowany przez Adama Myrdę powiat, z powodu prywatyzacji szpitala, rezygnuje z niemal 7 mln zł dotacji.

reklama

**Napraw swój domowy budżet!**  
Wyczyść złą historię kredytową  
i weź najlepszy kredyt konsolidacyjny, gotówkowy lub hipoteczny

**Skontaktuj się z nami!**  
LUB 533 570 001  
MAIL: KN.FINANS-KREDYTY@WP.PL

TEL. 506 301 505

**KN**  
FINANSE - KREDYTY

**PRR.O. JACKOWSKA**  
sklepy elektryczne

**SKLEP ŚCINAWA**  
UL. MICKIEWICZA 24  
Tel. 603 288 296

- kable, przewody
- osprzęt instalacyjny
- oprawy oświetleniowe
- źródła światła
- osprzęt siłowy
- sprzęt elektrotechniczny
- baterie

[www.fimo-jackowski.pl](http://www.fimo-jackowski.pl) e-mail: [sklep.jackowska@wp.pl](mailto:sklep.jackowska@wp.pl)

**Piwnica "pod Żabą"**  
tel. 695 466 876

- Organizacja przyjęć okolicznościowych
- Wynajem sali

Jacek Demańczuk  
ul. Orła 39a, Lubin  
pod.zaba39a@gmail.com

Łapówkarze z ruchu drogowego lubińskiej policji skazani.

# Brali i dawali codziennie

Korzyści majątkowych nie było zbyt wiele, bo jeżeli podsumować dokonania Cezarego Z. To okaże się, że „wziął” w sumie niecałe 2 tys zł. Wśród „łupów” były nawet dwa ...kalendarze od strażaka z Polkowic.



Byli już dzisiaj policjanci lubińskiej drogówki usłyszeli oskarżenia korupcyjne dotyczące przyjmowania łapówek i „dawania” łapówek, gdyż oskarżono ich również o to, że wielu kierowców nie zostało przez nich ukaranych, ani mandatem, ani punktami karnymi, a to oznacza, że w myśl prawa kierowcy ci otrzymali od policjantów korzyść majątkową. Dla funkcjonariuszy odpuszczenia mandatu oznaczało rażące naruszenie obowiązków służbowych i działanie na szkodę interesu publicznego.

Warto zaznaczyć, że wśród zarzutów bardzo dużo jest właśnie takich, gdzie spora część kierowców odjechała nie „rozliczając” się w żaden sposób z funkcjonariuszami, którzy nie wymierzali żadnej kary ani nic nie brali „w łapę”, albo ukarali łagodniej niży za coś innego. Przykłady można mnożyć wśród nich np. niezapięte pasy. Takie szczęście miał pewien młody przedstawiciel handlowy z Lubina.

Na swoim koncie posiadał sporo punktów, a za dodatkowe straciłby prawo jazdy. O szczegółach czynów kilku policjantów z ruchu drogowego dowiedzieliśmy się dzięki Gazecie Wrocławskiej, która uzyskała w sądzie dostęp do stenogramów z nagrań zrealizowanych w podsłuchiowanych radiowozach. Wśród rozmów jest wiele pikantnych szczegółów. Dzięki nim można się dowiedzieć, jak funkcjonariusze zagajali rozmowę z kontrolowanym na temat swoich oczekiwań i możliwości ich realizacji. Ze stenogramów dowiemy się jak policjanci „odpuścili” pasy, a wlepili mandat za rzekomy brak gaśnicy – 50 zł, bez punktów. Niestety wśród wypuszczonych byli również tacy szoferzy, którzy jeździli samochodami bez badań technicznych, albo z samodzielnie wykonaną tablicą rejestracyjną! Zdarzyło się, że bez mandatu odjechał kierowca, który nie miał żadnych dokumentów potwierdzających badanie tech-

niczne auta, czy choćby jego ubezpieczenie! Wśród wypuszczonych byli i tacy którzy w niebezpieczny sposób łamali przepisy ruchu drogowego np. przejechali przez skrzyżowanie na czerwonym świetle, nie zastosowali się do obowiązujących zakazów i skręcili przez podwójną linię ciągłą. Fatalnym przykładem łapówki

wśród równie podchmielonych kolegów zrobił więc ścięgę i uzbierał 500 zł. Policjanci kasę przyjęli i odjechali, zastrzegając, że gdyby zatrzymał go inny patrol to ma powiedzieć, że po kontroli policji wypił browara na stacji benzynowej. Zarzutów wobec funkcjonariuszy jest łącznie około 120. Każdy

miał niemal każdy z każdym, choć daje się zauważyć, że najczęściej pojawia się Cezary Z i Bogdan R. Najlepszy bajer mieli Cezary Z i Sebastian B. Policjanci dobrowolnie poddali się karze. Jej wymiar uzgodnili z prokuraturą, a sąd rozpatrzył ten wniosek. Wczoraj zapadł nieprawomocny wyrok. Cezary Z. Dostał 4 lata pozbawienia wolności w zawieszeniu na 3 lata. Trzy i pół roku więzienia w zawieszeniu na dwa lata otrzymał Bogdan R. Obaj funkcjonariusze mają również do zapłacenia grzywny po Cezary Z - 12 tys. zł, a Bogdan R - 3750 zł. Jest jeszcze dodatkowo kara obaj mają trzyletni zakaz pracy w policji.

Grzywnę 12 tys. zł będzie musiał zapłacić również Sebastian B, który został skazany na 3,5 roku pozbawienia wolności w zawieszeniu 2 lata. On również ma zakaz pracy w policji. Najłagodniej sąd obszedł się z Tomaszem M. Dostał on karę 14 miesięcy pozbawienia wolności

w zawieszeniu na 2 lata. Przez 2 lata nie będzie mógł również pełnić żadnych funkcji w policji. Do zapłacenia ma grzywnę w wysokości tysiąca złotych. Sąd zdecydował również o ukaraniu osób, które „zasilały” kieszenie policjantów. Mowa o ośmiu kierowcach. Dostali wyroki po pół roku więzienia w zawieszeniu na dwa lata.

Z uwagi na fakt, że trzy osoby nie chciały poddać się dobrowolnie karze, wobec nich odbędzie się normalny proces z ujawnieniem zgromadzonych dowodów. Swojej niewinności dowodzić będą były policjant Grzegorz P, który około dwóch lat temu przestał pracować w Lubinie oraz dwóch kierowców, którzy mieli wręczać korzyści majątkowe. Wśród nich jest Ryszard W. znany w Polkowicach strażak, który dał policjantom dwa kalendarze, a także Paweł P, który jechał autobusem ze Ścinawy do Lubina.

▪ (pit)

**Pijany kierowca jechał ze Ścinawy do Lubina do sklepu nocnego. Jednak nie musiał dmuchać w alkomat. Zrobił to za niego policjant.**

była jedna z nocnych kontrolki. Gazeta Wrocławska ujawnia jak „pijany” bus na wrocławskich numerach rejestracyjnych jechał ze Ścinawy do Lubina do sklepu nocnego. Kierowca jednak nie dmuchał w alkomat. Zrobił to za niego ...policjant. Łapówki miał być tysiąc złotych. Szofer miał przy sobie trzy stówki, w busie

szczegółowo opisuje kiedy, kto z kim, komu, za ile, za co i o jakie auto i kierowcę chodziło. Wiele z nich powtarza się, gdyż na ławie oskarżonych zasiadali koledzy z pracy jeżdżący jednym radiowozem. W różnych konfiguracjach w radiowozach występują Cezary Z. Tomasz M. Sebastian B. i Bogdan R. Służby

**lubinextra!**  
gazeta bezpłatna

Reklama w LubinExtra! tel.: 603 155 338 reklama@lubinextra.pl

**KREDYCIKI**

u nas każdy znajdzie coś dla siebie

**GOTÓWKA NA DOWÓD OSOBISTY**  
przynieś dowód osobisty, numer konta i numer telefonu  
**KREDYT GOTÓWKOWY NA OŚWIADCZENIE - do 20 000 zł**

Oferta specjalna dla osób zatrudnionych w:

- KGHM Polska Miedź S.A.
- Sitech Sp. z o.o.
- ZUS
- CCC Factory Sp. z o.o.
- Volkswagen Motor Polska Sp. z o.o.
- Castorama Polska Sp. z o.o.
- Winkelmann Sp. zo.o.
- Poczta Polska S.A.
- 100 000 zł na oświadczenie

**KREDYT  
DLA  
CIEBIE**

Lubin, ul. Grodzka 4 tel. 76/754-01-36 lub 508 330 409



**P.H.U. ADLAS**  
**SKŁAD OPAŁU RYNARCICE**  
**STACJA PKP**

**WĘGIEL KAMIENNY I BRUNATNY**  
**MIAŁ KOKS EKOGROSZEK**  
**DOWÓZ DO 30 KM GRATIS !!!**  
**ATRAKCYJNE CENY RATY**

tel. 76/ 843 43 02 kom. 600 370 276



**P  
R  
O  
M  
O  
C  
J  
A**

RTBS będzie domagał się odszkodowania za ukradzione pieniądze

# Ukradła milion i... chce oddać

**Edyta B., była księgowa RTBS w Lubinie (spółka podlegająca prezydentowi), która ukradła milion złotych z kasy spółki, stanie przed sądem.**

Edyta B. pracowała w RTBS od stycznia 2002 r. Została zatrudniona na stanowisku specjalisty ds. analiz i kalkulacji. Od sierpnia 2007 r. pełniła funkcję kierownika d/s administracji i finansów. Do jej zadań i obowiązków należała min. obsługa lokat. Kobieta cieszyła się olbrzymim zaufaniem pracodawcy. Było tak wielkie, że samodzielnie mogła dokonywać przelewów. No i przelewała z pełnego w próżne. W sumie zwinęła swojej spółce prawie milion złotych. Co ciekawe dzięki zaufaniu, a może słabemu nadzorowi kobieta robiła sobie przelewy na prywatny rachunek przez ponad dwa lata. Zaczęło się od umowy. W marcu 2009 r. RTBS podpisał z jednym z banków umowę na założenie rachunku, na który były przelewane pieniądze na lokaty związane z prowadzoną działalnością gospodarczą. Dyspozycję do zakładania i zrywania lokat oraz do przelewania pieniędzy z nimi związanych posiadała...jednoosobowo Edyta B. i prokurent spółki. Kobieta wykorzystała swoje

uprawnienia i przez ponad dwa lata zrobiła 15 przelewów na łączną sumę miliona złotych. Największa jednorazowa kradzież na przelewie sięgała sumy 199 tys. zł! Można powiedzieć – Szok, że nikt tego nie zauważył! Można też powiedzieć, że skandalem jest, że przez ponad dwa lata proceder wspaniałej cieszącej się szczególnym zaufaniem księgowej nie został wykryty!

**złodziejski proceder nie ujrział światła dziennego przez dwa lata i trzy miesiące**

RTBS jest spółką komunalną, podlegającą prezydentowi Lubina. To oznacza, że gospodaruje ona publicznymi pieniędzmi. Jak gospodarowano wykazało prokuratorskie śledztwo. Z kont RTBS zniknęło 944.400 zł! Kreatywnej księgowej postawiono zarzut przywłaszczenia powierzonego jej mienia o znacznej wartości. - Edyta B. przyznała się do popełniania zarzuconych jej występów i złożyła wyjaśnienia.

Twierdziła, iż wykorzystała taką sytuację, że lokatami w firmie zajmowała się tylko ona, a bank nie posiadał numerów kont, na które winien przeleć pieniądze z tego tytułu. W związku z powyższym mogła wskazać dowolne konto, na jakie miały wypłynąć pieniądze – informuje Liliana Łukasiewicz, rzeczniczka Prokuratury Okręgowej w Legnicy. Co ciekawe złodziejski proceder nie ujrział światła dziennego przez dwa lata i trzy miesiące. Z informacji prokuratury wynika, że księgowa sama zgłosiła że popełniła przestępstwo. Ciekawy jest również fakt, że z uwagi na zaufanie nikt z przełożonych, kobiety nie kontrolował. Ta ukradzione pieniądze przeznaczyła na pomoc rodzicom pozostającym jej zdaniem w trudnej sytuacji finansowej, spłatę ich długów, a także na spłatę swoich zobowiązań. Zadeklarowała jednak spłatę całej kwoty w ciągu 5 lat. Na rachunku podejrzanej prokurator zabezpieczył kwotę 47.000 zł. Władze spółki dowiedziały się o przywłaszczeniu pieniędzy 10

kwietnia ubiegłego roku. Informacja miała pochodzić od członka rodziny Edyty B. Wyciągi z banku potwierdziły, że rachunki nie zgadzają się. Co ciekawe księgowość RTBS obsługiwało zewnętrzne biuro doradztwa podatkowego. Firma przez ponad dwa lata nie wyłapała żadnych nieprawidłowości. Była księgowa chce dobrowolnie poddać się karze. Mają to być 3 lat pozbawienia wolności z warunkowym zawieszeniem jej wykonania na okres 5 lat próby oraz obowiązek naprawienia szkody w całości w ciągu 5 lat od uprawomocnienia się wyroku. Sprawę rozpatrzy Sąd Okręgowy w Legnicy. Skąd kobieta weźmie pieniądze, nie wiadomo. Na razie nigdzie nie pracuje. Co ciekawe prokuratura tak poprowadziła sprawę księgowej, że nie wyodrębniono do osobnego postępowania kwestii braku nadzoru w okradzonej spółce. - RTBS może jednak na drodze cywilnej dochodzić odszkodowania – mówi



**Damian Stawikowski:** Wystąpiliśmy również do firmy która czuwała nad naszymi pieniędzmi aby naprawiła szkodę

Łukasiewicz. - Zgłosiliśmy się do sprawy jako oskarżyciel posiłkowy – mówi Damian Stawikowski, prezes RTBS-u. Wystąpiliśmy również do firmy która czuwała nad naszymi pieniędzmi aby naprawiła szkodę i dążymy do odzyskania całej kwoty od księgowej i osób które otrzymały pieniądze.

▪ (pi)

**DREWNO**  
**KOMINKOWE**  
**i OPAŁOWE**

[www.drewno-kominkowe.lubin.pl](http://www.drewno-kominkowe.lubin.pl)

tel. /76/ 844 90 30  
kom. 603 66 56 50    kom. 693 90 91 81    ul. W. Witosa 22

**RASZÓWKA**

# NIEZALEŻNY DORADCA BANKOWO-FINANSOWY

**28**  
banków  
w jednym miejscu

**kredyty** *to tu*

**Ponad 20 lat doświadczeń w branży finansowej.**

- **Kredyt gotówkowy bez zabezpieczeń do 250.000zł, Oferta dla wszystkich zawodów, emerytów, rencistów (decyzja natychmiastowa)**
- **Najlepsze kredyty hipoteczne**
- **Kredyt samochodowy (zakup lub pod zastaw, decyzja natychmiastowa)**
- **Chwilówki**
- **KREDYTY dla Firm nawet do 25 lat, także bez zabezpieczeń do 250.000zł; Leasing (12 firm w ofercie)**

**0zł** opłat wstępnych  
**0zł** dodatkowych prowizji

**Każdy klient, który skorzysta z naszej oferty otrzyma **ATRAKCYJNY PREZENT.****

**KTO PYTA - NIE BŁĄDZI!**

**tel. 533 333 868, 533 300 968, 533 300 428**

Lubin, ul. Niepodległości 16a  
(nad dentystą obok optyka)  
**biuro@kredytytotu.pl**

**Znani artyści na Gali Noworocznej KGHM**

## Koncert dla ducha

**Nowy Rok KGHM inaugurował muzycznym wydarzeniem.**

W koncertach udział wzięli artyści polskiej i międzynarodowej sceny operowej: Joanna Woś (sopran), Irina Zhytynska (mezzosopran) i Mikołaj Zalaśński (baryton), oraz wokalista grupy Bracia, Piotr Cugowski i solistka teatru Buffo, Natalia Krakowiak. Artystom towarzyszyła Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej w Jeleniej Górze, którą poprowadził Janusz Stokłosa. Gospodarzem Gali była znana dziennikarka i prezenterka telewizyjna, Jolanta Fajkowska.

- Koncerty to specjalnie przygotowane dla KGHM produkcje. W ich repertuarze znalazły się m.in. najpiękniejsze polskie kolędy, utwory świąteczne i filmowe, a wszystko to w nowych aranżacjach – mówi Bogusław Graboń, dyrektor naczelny ds. zarządzania i zrównoważonego rozwoju w KGHM.

Galę Noworoczną uatrakcyjnił występ Górniczego Chóru Męskiego działającego przy Zakładach Górniczych „Lubin”. Chór zaprezentował publiczności hymn górniczy i kolędy.

Wstęp na koncerty był bezpłatny i wolny dla mieszkańców Lubina i Legnicy. Koncert w Lubinie odbył się w w miniony piątek w o godzinie. 18.00 w kościele Św. Maksymiliana Marii Kolbego w Lubinie.

▪ (pit)



**Noworoczna gala to już tradycja w Zagłębiu Miedziowym**

Górnicy Chór Męski to jedna z najważniejszych wizytówek kultury zagłębia miedziowego. Działa od 1980 r., a od roku 1985 opiekują się nim Zakłady Górnicze „Lubin”. Zespół liczy około 50 członków i są to głównie aktualni, bądź byli pracownicy KGHM.

## KGHM w Jerzmanowej

**Przedstawiciele Polskiej Miedzi oraz Instytutu Medycyny Pracy rozmawiali z mieszkańcami gminy Jerzmanowa o uciążliwościach zapachowych wydobywających się z kopalnianych szybów.**

Na sesji rady gminy pojawiła się propozycja, aby powstał wspólny zespół, który będzie miał dostęp do informacji związanych z pracami KGHM dotyczącymi zmniejszenia

uciążliwości zapachowych. Będą wywodzili się z rady gminy, KGHM i mieszkańców. - Chcemy pokazać, że nie pozorujemy żadnych ruchów, bo zależy nam na likwidacji problemu – mówi Andrzej Żymalski, dyrektor ds. utrzymania ruchu w Zakładach Górniczych Polkowice-Sieroszowice.

Dodajmy, że dotychczasowe wyniki badań wskazują jedynie na uciążliwości zapachowe w wybranych miejscowościach gminy Jerzmanowa.

Badania przeprowadzone latem

przez niezależną instytucję potwierdziły, że w kopalnianym powietrzu znajduje się siarkowodór, ale na powierzchni wydostaje się w tak znikomych ilościach, że nie jest szkodliwy. Jedynym problemem jest kwestia zapachu i tu KGHM zrobił już wiele, aby zminimalizować nieprzyjemny zapach.

Wprowadzono maty żelowe, a także technologię zamglawiania specjalnymi środkami, które mają neutralizować zapachową uciążliwość.

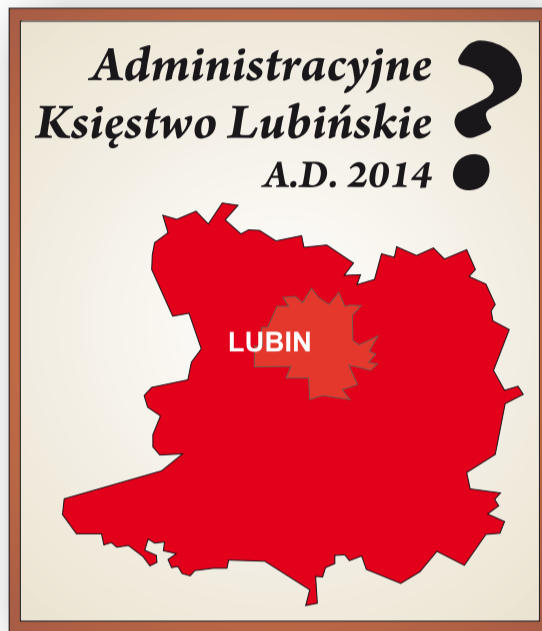
▪ (red)



Zamiast spotkania i rozmowy o oświacie w ramach współpracy gminy wiejskiej i miasta Lubina rozpętała się burza.

# Mamienie o połączeniu

Problem w kontaktach między samorządami zaczął się po publicznych wypowiedziach prezydenta o tym, że chce przyłączyć 31 wsi leżących wokół Lubina do miasta. Raczyński swój pomysł realizuje bez żadnych konsultacji. Kolejny raz powoduje to silne napięcie i konflikt.



Oliwy do ognia dołączył jeszcze jego rzecznik prasowy Jacek Mamiński, który podał nieprawdziwe informacje o spotkaniu, na którym rzekomo pojawi się dyskusja o połączeniu samorządów.

Sytuacja staje się coraz bardziej napięta i konflikt nasila się od momentu publikacji w jednym z dolnośląskich dzienników. W dzień po publikacji Raczyński

spotkał się z władzami gminy. Na papierze przyniósł swój połączeniowy wniosek. Po kilku minutach opuścił Urząd Gminy. Tu czekała już na niego „prezydencka” - zależna od miasta telewizja. Do kamery powiedział, że za łączenie gmin jest premia z ministerstwa. Problem w tym, że na razie takich przepisów nie ma - jest to tylko projekt zmian - mówi Irena Ro-

gowska, wójt gminy Lubin. W jej ocenie na połączeniu mieszkańcy stracą. Oddali się decyzyjność, poza tym gmina wiejska ma inne sprawy do załatwienia niż miejska.

Wójt zapowiada, że jej gmina planuje wystąpić do ministra o uszczuplenie terenów miasta na rzecz jej gminy. Chodzi o tereny, z którymi miasto sobie nie potrafi

poradzić, choć ponad 20 lat temu centralną decyzją odebrało je gminie. Mowa o osiedlach Krzeczyn Wielki oraz Małomice wraz z wyschniętym Zalewem Małomickim. - W przypadku Krzeczyna mamy sytuację, że miasto jest na terenie wsi. To nielogiczne - mówi Jerzy Szumlański, przewodniczący Rady Gminy Lubin.

Wtóruje mu Roman Komarnicki przewodniczący rady gminy w poprzedniej kadencji. - Na Małomicach dopiero kiedy wybudowali się tam obecny i jeden z byłych prezydentów, ruszyły inwestycje. Ludziom obiecywano gruszki na wierzbie. Małomice to klasyczny przykład błędnego włączenia do miasta. Wójt gminy wlicza natomiast zalety mieszkania na wsiach. - Wszystkie wsie są zwodociągowane, strefonizowane, przepięknie położone wśród lasów, nawet w niemal 100 procentach

teren gminy jest objęty zasięgiem internetu. Wójt na uzupełnienie swojej wypowiedzi dodaje, że w ciągu zaledwie 10 lat w gminie wiejskiej przybyło niemal 7 tys. mieszkańców. Dyplomatycznie nie dodaje już, że ci mieszkańcy wynieśli się z miasta zarządzanego przez Raczyńskiego. - Rozwijamy się doskonale to do nas z miasta uciekają mieszkańcy - mówi Rogowska.

Wbrew pozorom prezydencki pomysł choć bardzo prosty

**Skarbnik**

**Zimowa oferta dla dzieci w wieku 6-14 lat**

**Drogi Rodzicu, jeśli jeszcze nie zdecydowałeś jak Twoje dziecko spędzi czas ferii zimowych – Grota Solna SKARBNIK ma propozycję na: Warsztaty solne po 1 godz. dziennie za 45 zł od dziecka (5 godz.)**

Zapraszamy do wspólnej zabawy w grupach 5-8 osobowych  
Ilość miejsc ograniczona!

**Terminy warsztatów:**

- > 28.01 – 01.02 godz. 10.00 – 11.00 i godz. 14.00 – 15.00
- > 04.02 – 08.02 godz. 10.00 – 11.00 i godz. 14.00 – 15.00

Zainteresowanych rodziców i dzieci prosimy o kontakt telefoniczny lub odwiedzenie nas w Grocie Solnej SKARBNIK

**GROTA SOLNA SKARBNIK**  
**UL. SKEADOWA 1,**  
**LUBIN 59-300,**  
**TEL. 795 549 775**  
[www.grotasolnalubinskarbnik.pl](http://www.grotasolnalubinskarbnik.pl)

**ZAPRASZAMY!**

**lubinextra!**  
gazeta bezpłatna

Reklama w LubinExtra!  
tel.: 603 155 338  
[reklama@lubinextra.pl](mailto:reklama@lubinextra.pl)

**Auto-Hol**  
**Pomoc Drogowa 24H**  
Auto holowanie - kraj i zagranica  
Bezgotówkowe rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi

Skup sprzedaż samochodów całych i uszkodzonych  
Sprzedaż części  
Lakiernictwo, blacharstwo, mechanika  
Usuwanie usterek na drodze  
Sprowadzanie samochodów  
tel. 660 49 37 62

**Gach SKÓR**  
PRODUCENT

**KOŻUCHY**  
**KURTKI SKÓRZANE**  
**DAMSKIE - MĘSKIE - DZIECIĘCE**  
**KOŁNIERZE Z LISA, KAMIZELKI**  
**CZAPKI, GALANTERIA SKÓRZANA**

**RABATY -10% -20% -30%**

**SKLEP CZYNNY**  
Pon - Pt 9:00-17:00, Sob 9:00-14:00  
ul. Łukasiewicza 1  
59-300 LUBIN

kom. 505 003 023, 509 357 373

## Dlaczego Raczyńskiemu potrzebna jest gmina Lubin?

Miasto jest zadłużone na 100 mln zł. W papierach kwota wygląda dobrze (33% długu budżetu), ale kiedy doliczymy do tego zobowiązania wynikające z tytułu budowy hali i utrzymania spółki, która stawia obiekt okaże się, że rzeczywiste długoterminowe zobowiązania Lubina wynoszą 250 mln zł! Przy budżecie 294 mln zł. Gdyby przyłączyć gminę wiejską do miasta jego majątek od razu wzrośnie o ponad 200 mln zł.

Dzięki temu zwiększy się zdolność kredytowa. Do tego przypadną dotychczasowe dochody gminy, które zwiększą budżet Lubina o 50 mln zł. Połączenie urzędów da rocznie 6 mln zł oszczędności, a gdyby w życie weszły nowe przepisy z budżetu państwa miasto otrzymałoby premię połączeniową - około 12 mln zł rocznie. W przypadku połączenia te pieniądze i przejmowany majątek dadzą miastu długo oczekiwany finansowy oddech.

w założeniach, jest skomplikowany w realizacji. Gmina wiejska dopłaca do wody, aby nie różnicować mieszkańców, którzy mieszkają z dala od ujęć wody. Przypomnijmy, że prezydent nie zamierzał dopłacać do wody, aby ulżyć w kosztach lubinianom. Kolejna sprawa to komunikacja miejska. Dzisiaj do ponad połowy miejscowości na terenach wiejskich docierają żółte autobusy. Dopłaca do tego samorząd. Do tego dochodzą sprawy w urzędzie,

w przeciwieństwie do miasta nie ma problemu z miejscami w przedszkolach. Każde rodzic, który chce, aby jego dziecko chodziło do przedszkola ma to przez gminę zagwarantowane. Tymczasem w Lubinie rokrocznie słyszymy o kolejkach. - Połączenie wpłynie niekorzystnie na kwestie podatkowe mieszkańców - mówi Roman Komarnicki, radny i przewodniczący rady gminy w poprzedniej kadencji. - To jest nasza mała ojczyzna.

### Rada Gminy wyrazi sprzeciw wobec prezydenckich planów, który jednostronnie i siłowo chce powiększyć teren miasta.

które ułatwiają mieszkańcy - Są inne niż te u mieszkańców miasta - dodaje Janusz Łucki, rzecznik Urzędu Gminy. Dodajmy, że gmina samodzielnie rozwiązała również sprawy oświaty. Na terenach wiejskich

W mieście nasza społeczność zaginie w wielkim tłumie. W ubiegłym tygodniu radni z komisji oświaty gminy wiejskiej mieli spotkać się z miejskimi radnymi i rozmawiać nt. dalszej współpracy w zakresie oświaty,

a konkretnie obowiązku szkolnego dzieci z gminy wiejskiej, które uczęszczają do szkół w mieście. Do spotkania nie doszło przez rzecznika prezydenta Jacka Mamińskiego. Rzecznik sobie wymyślił, że na spotkaniu radnych

dotyczyć oświaty, a nie łączenia. Nie wiem kto to wymyślił i skąd się to wzięło w internecie. - Jesteśmy zaskoczeni - mówi przewodniczący Rady Miejskiej w Lubinie Andrzej Górzyński. - na spotkanie zamiast radnych przy-

### Władze gminy całą sprawę uznają za prezydencką hucpę, która całkowicie burzy i tak ostatnio nie najlepsze relacje między dwoma samorządami.

dwóch gmin będzie dyskusja o łączeniu samorządów. „We wtorek 15 stycznia w sali posiedzeń Urzędu Miejskiego w Lubinie odbędzie się wspólne posiedzenie Komisji Oświaty Rady Miejskiej Lubina oraz Rady Gminy Lubin. W świetle propozycji połączenia obu gmin wysuniętej przez prezydenta Raczyńskiego zapowiada się interesująca dyskusja. Zapraszamy. Początek spotkania o godz. 14 30.” Przewodniczący Rady Gminy Jerzy Szumlański nie krył zirygowania - Spotkanie miało dotyczyć wyłącznie spraw współpracy w zakresie oświaty, a nie jakiegoś łączenia, które wymyślił sobie prezydent. Zaskoczenia taką informacją nie kryli również radni miejscy. Przewodniczącą komisji oświaty Mówi Elżbieta Kot - spotkanie miało

chodzi przewodniczący Szumlański i ma obstawę wszystkich lubińskich mediów i oświadcza, że jest obrażony. My nie wiemy nawet na co, bo nie mamy pojęcia, co pisał rzecznik prezydenta do dziennikarzy. Ostatecznie do spotkania nie doszło, a kolejnym elementem eskalacji konfliktu jest jednostronne wypowiedzenie przez Raczyńskiego umowy oświatowej podpisanej z gminą, na kształcenie dzieci wiejskich w miejskich szkołach. Gmina płaciła za to miastu niemałe pieniądze. Decyzja prezydenta wydaje się irracjonalna, bo na wypowiedzeniu straci miasto, które nie zapewni właściwej liczby uczniów w szkołach, a to oznacza, że trzeba będzie zwalniać nauczycieli, którzy nie wypracują swoich etatów.

■ Piotr Krażewski

### Co stracą mieszkańcy gminy?

Przed wszystkim prawdziwą samorządność. Arytmetyka wyboru radnych będzie bezwzględna. Z terenów wiejskich będzie maksymalnie 5 radnych w 23 osobowym gronie. Przewagę będą mieli mieszkańcy miasta. Kto wtedy zdecyduje np. o budowie drogi do kolejnego osiedla domków np. w Miroszowicach, jeżeli trzeba będzie np. modernizować ul. Skłodowskiej-Curie, albo Mickiewicza?

## Miały być wybory pracowniczego wiceprezesa w KGHM

## Co dalej?



**W KGHM przynajmniej na razie temat wyborów wiceprezesa, który miałby reprezentować załogę nie będzie. Nie udało się powołać komisji wyborczej.**

Komisji nie udało się powołać, gdyż związki zawodowe nie uzgodniły wspólnych kandydatur. Decyzja co zrobić z wyborami leży teraz po stronie rady nadzorczej. Ta może ponownie pochylić się nad tematem i roz�isać wybory w nowym podejściu. Czy przy nim po raz kolejny pojawi się brak wspólnego związkowego stanowiska? W KGHM owszem działają duże centrale związkowe, ale kiedy policzymy wszystkie organizacje okaże się, że jest ich kilkanaście. Nie jest wykluczone, że konieczna będzie zmiana

regulaminu związanego z wyborami. Rozbieżności między związkowcami dotyczą wyboru wiceprezesa, który ma reprezentować stanowisko załogi są znane od lat. Solidarność jest przeciwna wyborom, zwolennikiem jest Związek Zawodowy Pracowników Przemysłu Miedziowego. Przypomnijmy, że wybory rozpisuje rada nadzorcza spółki. Dariusz Wyborski, rzecznik prasowy KGHM ocenia, że skoro rada zdecydowała się na zrobienie kroku w kierunku rozpisania wyborów widzi potrzebę poszerzenia składu zarządu o przedstawiciela załogi. Najbliższe posiedzenie rady nadzorczej na którym omawiana będzie kwestia wyborów odbędzie się na początku lutego.

■ (pit)

# KREDYTY

## mieszkaniowe i konsolidacyjne

- na korzystnych warunkach przy niskim oprocentowaniu
- gratis sprawdzamy stan prawny nieruchomości
- pomagamy w spisaniu umowy przedwstępnej
- 28 banków do wyboru - najlepsze oferty
- nasze usługi są całkowicie bezpłatne

**zadzwoń lub przyjdź formalności załatwimy za Ciebie**

BIURO FILAR  
Lubin, ul. Kisielewskiego 3 (Ustronie IV, na przeciw marketu Lidl)  
tel. 791 298 936 76/842 00 95



## ogłoszenia drobne lubinextra!

Chcesz zamieścić ogłoszenie drobne? Wejdź na www.lubinextra.pl kliknij w zakładkę OGŁOSZENIA, zarejestruj się i dodaj ogłoszenie, a bezpłatnie opublikujemy je w dwutygodniku LubinExtra!

SPRZEDAM AUTO RENAULT CLIO 2001 r. 48 tys. km. 1,1 cm. benzyna, klima, cent. zamek, elek. szyby, OC i AC ważne do 05.10.2013 r. kolor biały, cena: 7.700 zł. Tel. 513 092 563.

Domek letniskowy. Sprzedam domek letniskowy, w Rokitkach na ośrodku. 28 m2 pokój, kuchnia, łazienka. Tel. 724-049-234.

LEGALNE ZŁOMOWANIE - KASACJA AUT. Auta osobowe i dostawcze. Bezpłatne zaświadczenia o demontażu pojazdu dla wydziału komunikacji. Gotówka od ręki. Tel. 533 306 684.

USUWANIE ŚNIEGU I LODU Z DACHÓW. ODSNIEŻYMY KAŻDY DACH I USUNIEMY LÓD ZAŁĘGAJĄCY W RYNNACH. TEL. 609 175 290.

Do wynajęcia mieszkanie 51,7m2, na os. Zalesie w Lubinie. DOSTĘPNE OD

11.02.2013r. CENA: 1 500zł / mc + czynsz + media wg liczników. TEL: 604 52 94 40 www.nieruchomoscimultipro.pl

Zamienię mieszkanie 3 pok. 69,9m2, przestronna kuchnia, duży balkon, osobno WC i łazienka, IV p, winda w bloku, piwnica - na mniejsze do 40m2 z dopłatą. Tel. 665042203; 605141020.

TYNKI MASZYNOWE - REMONTY -ELEWACJE. Wykonujemy kompleksowe remonty i prace wykończeniowe w mieszkaniach i domach na terenie Przemkowa i okolic. Tel.697 679 799.

Pomoc w nauce. Witam, pomogę w nauce uczniom Szkoły Podstawowej. Tel. 663 170 238.

Działka budowlana - Wysokie, gmina Rudna, pow. 12,86a. Działka jest w pełni uzbrojona - prąd, gaz, sieć wodno-kanalizacyjna. Blisko lasu w cichej okolicy. Atrakcyjna cena. Tel. 609435666.

### SPRZEDAM MIESZKANIE

84m2 - I piętro  
Głogów - osiedle Piastów II  
Tel.: 600 050 995



**Dobre kontrakty i sporo inwestycji tak można podsumować ubiegły rok w Miedziowym Centrum Zdrowia.**

# MCZ dużo inwestuje

**Szesty rok z rządu medyczna spółka z grupy kapitałowej KGHM jest na plusie. Zarobione pieniądze są cały czas inwestowane.**

Jakość usług medycznych wymaga stałe unowocześnianie bazy diagnostycznej jak i modernizowanie przychodni, czy szpitala. Pod tym względem ubiegły rok dla MCZ był bardzo udany. Placówka uruchomiła dwie pracownie hemodynamiki w Lubinie i Legnicy, rozpoczęła budowę nowej przychodni zdrowia w Legnicy, a w Lubinie całkowicie zmodernizowano szpitalną izbę przyjęć. Do tego można doliczyć zakończoną termomodernizację, potężnego wszak wieżowca, w którym mieszczą się szpitalne oddziały MCZ.

- Część pieniędzy na inwestycje w tym budowę nowej przychodni w Legnicy i np. pracownie hemodynamiki otrzymaliśmy w ramach podwyższenia kapitału od naszego właściciela czyli KGHM – mówi Edward Schmidt, prezes Miedziowego Centrum Zdrowia w Lubinie. - Są jednak inwestycje, które prowadzimy samodzielnie z wypracowanych w danym roku pieniędzy. Nasza marka do tego zobowiązuje, a jeżeli mamy być cały czas nowoczesni, liczyć na dobre kontrakty inwestycje są niezbędne.

Przykładem dobrze realizowanych w ostatnich latach projektów może być szeroko pojęta specjalistyka. MCZ ma wiele poradni, które wybierają pacjenci i przejeżdżają do Lubina nawet z odległych rejonów Dolnego Śląska. W ubiegłym roku te poradnie przeszły solidną weryfikację. Były szczególnie sprawdzane przez Narodowy Fundusz Zdrowia i wizytowane. Ocena funduszu była bardzo wy-

soka i przełożyła się na znaczne zwiększenie kontraktu - jest na satysfakcjonującym nas poziomie. To bardzo dobra wiadomość dla pacjentów, gdyż znacznie zwiększył się limit przyjęć, który może zrealizować MCZ. Jak jednak mówią jego pracownicy nie rozładuje on jeszcze kolejek oczekujących, ale jednak wpłynie na ich skrócenie.

Trzeba jednak powiedzieć, że łączne kontrakty z funduszem nie pozwoliłyby na rozwijanie szpitala czy opieki ambulatoryjnej i specjalistycznej. Władze spółki przyznają, że sukces leży w dywersyfikacji przychodów. MCZ ma kilka pól na których działa, co przy kłopotach finansowych innych szpitali działających w regionie stawia lubińską spółkę w rządzie stabilnych placówek służby zdrowia.

Wśród licznych pól działalności medycznej, można wskazać specjalistykę, podstawową opiekę zdrowotną, a także medycynę pracy. Do tego dochodzi bardzo duża liczba obsługiwanych pacjentów, którzy korzystają z usług MCZ prywatnie. Wpływ na to ma również obszar, na którym działa firma. Przychodnie są w Legnicy, Lubinie, Głogowie, a także w Rudnej i Chobieni. Dwa ostatnie miejsca udało się pozyskać w ubiegłym roku. O współpracy z gminą Rudna w zakresie, głównie podstawowej opieki zdrowotnej, zdecydował pakiet dostępu do specjalistów i doskonale wyposażonych pracowników diagnostycznych w Lubinie. Kiedy do tego doliczymy komercyjną opiekę medyczną w ramach



abonamentu, okaże się, że MCZ mimo odczuwalnego w Polsce kryzysu radzi sobie bardzo dobrze. Dodajmy, że z abonamentu medycznego korzysta ponad 13 tys. mieszkańców Zagłębia Miedziowego. Taka opieka znacznie przyspiesza badania czy wizyty u specjalistów.

Doskonale wyposażenie połączone z wykwalifikowaną kadrą pozwalają prowadzić w szpitalu Lubinie wysokospecjalistyczne oddziały, wśród nich są kardiologia i onkologia. - Te oddziały mają wysokie kontrakty, choć koszty związane z ich realizacją też są wysokie – dodaje prezes.

Wynika to z procedur dotyczących ratowania życia w ostrych stanach wieńcowych, czy leczeniu onkologicznym. Mimo tego, że kontrakt z NFZ w tym zakresie nie jest na złym poziomie, szpital

często przez wiele miesięcy czeka, aż fundusz zapłaci za przyjętych w stanach nagłych pacjentów. Na szczęście w tych przypadkach nie ma problemów z kwestią zapłaty za nadwykonania. To ważne, gdyż w ramach innych oddziałów np.

**Edward Schmidt, prezes MCZ:  
Wśród niepublicznych placówek  
zdrowia znaleźliśmy się na drugim  
miejscu w Polsce – mówi.**

okulistycznego, laryngologicznego, czy diabetologicznego fundusz za nadwykonania nie płaci od dawna. Sytuacja znana jest w całym kraju i każdy ze szpitali musi radzić sobie z tym problemem, bo wysokość kontraktu ogranicza rzeczywiste potrzeby i możliwości opieki nad pacjentami. MCZ realizując od pewnego czasu

ogólnopolski jak i światowy trend, w którym główny nacisk w opiece medycznej kładzie się na rozwój opieki ambulatoryjnej, poradni specjalistycznych i profilaktyki, a nie na rozbudowywanie oddziałów szpitalnych. Dodajmy,

że MCZ w naszym regionie jest jednym z wiodących ośrodków medycznych pod względem realizowanych programów profilaktycznych. Prowadzone są m.in. przy współpracy z renomowanymi klinikami oraz KGHM. Dotyczą głównie zdrowia mieszkańców Zagłębia Miedziowego. Są również programy realizowane przy

współpracy z NFZ m.in. bezpłatne badania piersi, czy przy współpracy z gminą Rudna szczepienia nastolatki związane z profilaktyką raka szyjki macicy.

Wszystkie działania MCZ zostały w ubiegłym roku docenione w rankingu dziennika Rzeczpospolita i Centrum Monitorowania Jakości. - Wśród niepublicznych placówek zdrowia znaleźliśmy się na drugim miejscu w Polsce – mówi Edward Schmidt, prezes MCZ. - Ponadto zajęliśmy również drugie miejsce wśród szpitali na Dolnym Śląsku.

Niezależna zewnętrzna ocena potwierdziła, że jakość usług medycznych w Miedziowym Centrum Zdrowia jest na najwyższym poziomie. Spółka osiąga to dopasowując się do oczekiwań pacjentów.

■ (red)





Nowe rynki i nagroda dla Polskiej Miedzi

# Wektor dla prezesa

**Prestiżowymi nagrodami Pracodawców Rzeczypospolitej Polskiej – Wektorami 2012 uhonorowano wybitnych przedsiębiorców, polityków, dziennikarzy, a także instytucje, których działalność może być wzorem dla innych.**



Herbert Wirth, prezes KGHM został nagrodzony za przeprowadzenie największego w historii Polski przejęcia, dzięki któremu KGHM stał się potentatem w skali globalnej oraz za rzadko spotykane połączenie wiedzy akademickiej z praktyką biznesową. W 2012 roku KGHM kupił kanadyjską spółkę posiadającą złoża w Kanadzie, USA, Chile i na Grenlandii.



**Prezes KGHM został nagrodzony Wektorem 2012 za największe w historii Polski przejęcie, dzięki któremu firma stała się globalnym graczem.**

- Prowadząc działalność na nowych rynkach geograficznych i surowcowych obniżamy poziom ryzyka biznesowego w KGHM Polska Miedź S.A. – mówił prezes Herbert Wirth, odbierając nagrodę. – W bieżącym roku koncentrujemy się na integracji Polskiej Miedzi KGHM International oraz na realizacji planu wzrostu wartości naszej kanadyjskiej spółki. Uroczystość wręczania Wektorów 2012 odbyła się w sobotę 12 stycznia w Warszawie. Nagrodą specjalną przyznawaną za wybitne

osiągnięcia - Super Wektorem 2012 - uhonorowano prof. Marka Belkę za wieloletnią działalność na rzecz rozwoju polskiej gospodarki oraz bezprecedensową aktywność na rzecz zapewnienia Polsce należnego jej miejsca na arenie międzynarodowej. Prezes KGHM Polska Miedź S.A. został nagrodzony Wektorem 2012 za największe w historii Polski

przejęcie, dzięki któremu firma stała się globalnym graczem oraz za łączenie wiedzy akademickiej z praktyką biznesową. Wektory przyznawane są przez Pracodawców Rzeczypospolitej za działalność przynoszącą szczególne korzyści polskiej gospodarce oraz za tworzenie klimatu sprzyjającego rozwojowi przedsiębiorczości.

▪ (red), fot. Piotr Krażewski



**Kontrakt o wartości blisko 1,7 mld zł podpisała Polska Miedź**

## KGHM sprzedaje srebro

Na początku tego tygodnia władze Polskiej Miedzi podpisały ważną i znaczącą umowę na sprzedaż produkowanego w KGHM srebra. HSBC Bank USA N.A., London Branch. Przewidywana wartość umowy szacowana jest na 1,67 mld zł! Dodajmy, że łączna szacunkowa wartość umów pomiędzy KGHM

HSBC Bank USA N.A., London Branch w ciągu ostatnich dwunastu miesięcy przekroczyła 10 % wartości kapitałów własnych Polskiej Miedzi i wynosi 3,65 mld zł. Powyższa umowa jest na największą wartość w okresie minionego roku.

▪ (red), fot. materiały prasowe



**Po co był im potrzebny koncentrat rudy miedzi?**

## Chcieli sami przetopić?

**Do bardzo nietypowej kradzieży doszło na odcinku linii kolejowej pomiędzy Rudną Główną, a Rudną Zdawczą. Z wagonów skradziono 53 tony koncentratu ...miedzi.**

Po co złodziejom był koncentrat rudy miedzi wyprodukowany w Zakładach Wzbogacania Rud? Samodzielne przetworzenie koncentratu w czystą miedź jest niemal niemożliwe, a jeżeli już to niezwykle kosztowne.

kańców powiatu lubińskiego, legnickiego oraz Głogowa. Sprawa miała swój początek przed świętami Bożego Narodzenia. Do kradzieży doszło na trasie kolejowej Rudna Główna-Rudna Zdawcza w Polkowicach. Jak ustalili policjanci, w terenie leśnym, sprawcy zatrzymali transport kolejowy, który przewoził koncentrat rudy miedzi, a następnie wysypali z wagonu na torowisko 53 tony surowca. Jego część została wywieziona do specjalnie przygotowanej hali pod Legnicą.



Dzisiaj wiadomo, że zorganizowana grupa złodziei ukradła z wagonu 53 tony koncentratu miedzi. Jego właściciel straty oszacował na 300 tys. zł. - W tej sprawie do chwili obecnej zarzuty usłyszało pięciu mężczyzn, z czego wobec jednego sąd zastosował tymczasowy areszt na okres 3 miesięcy – mówi Daria Solińska, rzeczniczka polkowickiej policji. Wśród zatrzymanych jest m.in. maszynista i ustawiacz pociągów. Nad sprawą pracowali funkcjonariusze wydziału kryminalnego Komendy Powiatowej Policji w Polkowicach i oni ustalili i zatrzymali pięciu sprawców. Okazało się, że to mężczyźni w wieku od 25 do 46 lat - miesz-

W sprawie tej zarzut kradzieży mienia znacznej wartości usłyszało 4 mężczyzn a jednemu przedstawiono zarzut paserstwa. Śledztwo jest jeszcze prowadzone. Zajmuje się nim Prokuratura Rejonowa w Lubinie. Na razie wszystkie wątki tej sprawy nie są jeszcze znane. W dalszym ciągu trwają czynności zmierzające do szczegółowego wyjaśnienia tej sprawy. Pytań jest wiele. Wśród nich takie jeżeli złodzieje nie pomylili koncentratu miedzi z węglem co chcieli zrobić z surowcem, z którego po przetopieniu powstaje miedź. Za kradzież mienia znacznej wartości grozi kara do 10 lat pozbawienia wolności.

▪ (pit)

**Energetyczna awaria powodem wypadku w kopalni**

## Poparzenia na SW-1

Przyczyny wypadku bada specjalna komisja. Ze wstępnych ustaleń wynika, że do porażenia mogło dojść z powodu itp. zwarcia lub przecięcia jednego z kabli zasilających. Rannych zostało trzech górników. Dwóch trafiło do szpitali w Zagłębiu Miedziowym. Trzeci w najpoważniejszym stanie został ulokowany w szpitalu w Nowej Soli. Do wypadku doszło w ubiegły wtorek.



▪ (pit)

Oskarżenia za handel ludźmi

# Obóz pracy w Ścinawie?

Od 3 do 15 lat więzienia grozi trzem osobom za zmuszanie do pracy obywateli Rumunii. Sprawa była głośna w połowie ubiegłego roku w Ścinawie.

W ocenie prokuratury do pracy zmuszono 28 Rumunów w tym czwórkę małoletnich dzieci. DO sądu trafiły oskarżenia przeciwko 36-letniemu Rumunowi Nikolae L., jego żonie 30-letniej Polce Kamili L. oraz bratu Nikolae - 32-letniemu Ioanowi L. Prokuratura zarzuca im, że w okresie od 2006r. do 22 maja 2012r. na terenie Rumunii i w Ścinawie, działając wspólnie i w porozumieniu, dopuścili się handlu ludźmi. Miał on polegać na werbunku i transporcie do Polski i wykorzystaniu do pracy przymusowej. Rumuni mieli być wprowadzeni w błąd co do warunków pracy, a oskarżeni mieli wykorzystywać ich krytyczne położenie i stan bezradności, z uwagi na brak środków do życia. Rumuni

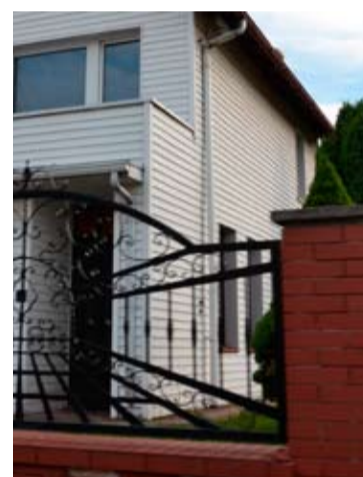
mieli mieć odbierane dokumenty tożsamości. Wobec nich stosowano przemoc groźby naruszając prawa pracownicze. Dotyczyły one braku umów o pracę, godzin nadliczbowych, braku ubezpieczenia społecznego.

- Sprawa wyszła na jaw, gdy dwóch Rumunów uciekło i bez dokumentów zatrzymano ich na dworcu PKP w Krakowie - informuje Liliana Łukasiewicz, rzeczniczka Prokuratury Okręgowej w Legnicy. - Gdy funkcjonariusze straży granicznej sprawdzali ich tożsamość mężczyźni powiedzieli o swoistym obozie pracy w Ścinawie twierdząc, iż znajduje się tam jeszcze kilkadziesiąt innych osób. Podjęta obserwacja wskazanych domów w połowie

ubiegłego roku doprowadziła do zatrzymania organizatorów procederu. W domach przebywało 26 obywateli Rumunii.

Chętnych do pracy werbował Nikolae L. W dwóch małych wsiach w Rumunii. Proponował bezpłatny transport, zakwaterowanie wyżywienie i płacę w kwocie od 600 do 2.500 euro za dziesięć miesięcy - ustalili prokuratorzy. W przypadku zapłaty z góry, po przekazaniu określonej sumy pieniędzy powstawał dług, który należało odpracować w przyszłości. Rumuni mieszkali w Ścinawie w dwóch domach w pokojach od 2 do 12 osób. Zdaniem prokuratury obcokrajowcom jedzenie i możliwość wychodzenia z terenu posesji, na której mieszkali. Ograniczano

im również korzystanie z telefonów bez obecności pracodawcy lub jego zaufanej osoby, a pokrzywdzeni mogli posiadać tylko drobne kwoty. Inaczej niż przedstawia to prokuratura mówili mieszkańcy Ścinawy m.in. Rumunów było widać w okolicznych sklepach kupowali doładowania do telefonów, artykuły spożywcze. Chodzili do Tesco, czy Biedronki. Nikt nie zauważył nic niepokojącego. Wszelkie wątpliwości będzie musiał rozstrzygnąć sąd. Rumuni w Polsce na bazarach w różnych miastach sprzedawali buty i odzież. Podejrzani nie przyznali się do popełnienia zarzucanych przez prokuraturę czynów.



Ruszyły zapisy do VI Ogólnopolskiej Olimpiady Wiedzy o Internecie – Net Masters Cup

## 3,2,1... Start!

Do 1 marca 2013 potrwają zapisy do jednego z największych w Europie konkursów o technologiach informatycznych.

Ogólnopolska Olimpiada Wiedzy o Internecie to wyjątkowy konkurs dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych. Do zmagania będą mogły przystąpić 3-osobowe drużyny pod nadzorem nauczyciela prowadzącego. Do uczestnictwa w Olimpiadzie zaproszonych jest co roku ok. 15 tys. szkół z całej Polski, a w pięciu poprzednich edycjach wzięło udział prawie 320 tys. osób.

Partnerami Olimpiady odpowiedzialnymi w całości za ułożenie pytań oraz weryfikację wyników na każdym etapie są renomowane uczelnie wyższe: Politechniki Warszawska, Łódzka,

Poznańska i Wrocławska, Uniwersytet im. Adama Mickiewicza, Szkoła Główna Handlowa w Warszawie, Polsko-Japońska Wyższa Szkoła Techniki Komputerowych oraz Polskie Towarzystwo Informatyczne.

Podczas dwóch etapów testów online oraz w Wielkim Finale na żywo uczestnicy będą rozwiązywać zadania z zakresu m.in. algorytmiki, programowania, baz danych, sieci komputerowych, grafiki komputerowej, podstaw telekomunikacji, sieci społecznościowych, systemów operacyjnych, informatyki gospodarczej i bezpieczeństwa w sieci.

Nagrodą główną dla najlepszej drużyny jest pakiet pełnej opieki podczas nauki na uczelni wyższej (stypendium finansowe, staż, warsztaty i wejściówki na prestiżowe konferencje naukowe) dla każdego z trzech członków drużyny oraz sprzęt elektroniczny. Nauczyciel prowadzący zwycięską drużynę otrzyma sprzęt elektroniczny oraz pakiet wejściówek na prestiżowe konferencje informatyczne.

Organizatorami tegorocznej edycji są: Grupa Netia i Grupa Allegro. Więcej informacji, regulamin i harmonogram na stronie [www.netmasterscup.pl](http://www.netmasterscup.pl)

Charytatywnie dla niepełnosprawnych

## Koncert w kościele



Przez dwie godziny kolędownili w kościele Podwyższenia Krzyża Św w Ścinawie. Mieszkańcy byli hojni i przekazali ponad 4 tys. zł na pomoc dla osób niepełnosprawnych zrzeszonych w Ścinawskim stowarzyszeniu Równe Szanse.

Koncert przygotowano przy współpracy z proboszczem Bogdanem Kaczorowskim, aktywnie włączyli się ścinawscy kibice i działacze klubu Odra Ścinawa. W programie wystąpili lokalni artyści. Koncert zgromadził kilkuset słuchaczy.

▪ (pit)

netmasters  
CUP

**Arkadiusz Woźniak ma nadzieję,  
że nie będzie więcej urazów**

# Szczyście w nieszczęściu

Młody zawodnik Zagłębia Lubin chwilowo wyłączony z gry. Przygotowania do rundy wiosennej przerwała kontuzja na jednym ze sparingów.

Podczas trzeciego sparingu, w którym Zagłębie grało z Wartą Poznań, Arkadiusza Woźniaka w dość brutalny sposób sfaulował zawodnik rywala. Młodego napastnika zniesiono z boiska. Nie mógł kontynuować gry, a co gorsza jego stan kwalifikował się na dłuższą wizytę w szpitalu. - Badanie rezonansem magnetycznym wykłuczyło uraz więzadeł krzyżowych, więc możemy mówić, że miałem

szczęście w całym tym nieszczęściu. Jak tylko zniesiono mnie z boiska i widziałem, że puchnie kolano, to już myślałem o rehabilitacji i powrocie na boisko. Staram się nie myśleć o kontuzji, bo zdręczanie się nic nie zmieni – przyznał Arkadiusz Woźniak na łamach klubowej strony Zagłębia. Na chwilę obecną wiadomo tylko, że lubinianin na kilka tygodni będzie wykluczony z gry. Czy

pojedzie z kolegami na drugi obóz sportowy, tym razem do Turcji? Szkoleniowiec zapowiedział, że zabierze z sobą 25 zawodników, czyli o dwóch mniej niż jest teraz w Wągrowcu. Popularny „Wąski” za każdym razem udowadnia, że warto na niego stawiać. Do Turcji młodzieży pojedą dopiero 31 stycznia, może do tego czasu Woźniak poczuje się lepiej.

■ (red)



**W tej lidze każdy jest silny  
i nieprzewidywalny**

## Starcie sąsiadów z tabeli

- To solidny rywal – powiedział Paweł Szabelski, szkoleniowiec KS Cuprum Lubin o najbliższym przeciwniku. Miedziowi siatkarze podejmą na własnym terenie MKS Banimex Będzin.

W najbliższą sobotę o godzinie 15.30 w sali gimnastycznej lubińskiej czternastki odbędzie się pojedynek sąsiadów z tabeli, Lubina i Będzina. Zespół Pawła Szabelskiego po „wtopach” z końca zeszłego roku, zrehabilitował się dwoma zwycięstwami z rzędu. Najpierw ze Stalą Nysa, a następnie na własnym terenie z AZS-em Poznań. Będzin natomiast jest podbudowany ostatnim zwycięstwem 3:1 nad Nysą, choć Stal w tym sezonie jest nieco słabszą drużyną niż ta, którą



**Lubinianki zapewniły sobie awans  
w pierwszym pojedynku.**

## Elbląg skreślony z listy

Do Warmii i Mazur miedziowie jechały dopełnić formalności i nie zawiodły kibiców. Zwycięstwo dało Zagłębiu awans do następnej fazy Final Four kobiet.

Lubinianki w drugim meczu 1/4 Pucharu Polski pokonały na wyjeździe Start Elbląg 27:26. Czternastobramkowa zaliczka na pewno pomogła lubiniankom w nieco swobodniejszym podejściu do rewanżowego spotkania, choć jak wiadomo zawsze gospodarz „kasa” najdotkliwiej. Tak było i tym razem. W Elblągu podopieczne Jerzego Cieplińskiego od pierwszych minut próbowały uprzykrzyć życie miedziozom. Do przerwy miejscowe wygrywały 13:12. W drugiej połowie miedziowie dalej trzymały swoje



tempo i z minuty na minutę grały coraz lepiej. Elblążanki w pewnym momencie nie nadążyły za gośćmi i przegrały spotkanie różnicą jednej bramki. Start Elbląg - KGHM Metraco Zagłębie Lubin 26:27 (13:12)

**Mecze co trzy dni zmęczą  
najlepszą drużynę.**

## O mały włos

Niezwykle ciężkie spotkanie mają za sobą podopieczne Bożeny Karkut. W ramach 15. kolejki Superligi Kobiet, miedziowie grały z SPR Balticą Szczecin. Remis nie był przypadkiem.

Zespół Adriana Struzika i tym razem pokazał pazurki. Trzeba przyznać, że już początek spotkania wzbudził wiele emocji. Szczecinianki prowadziły przez większość pierwszych trzydziestu minut. Sędziowie nader często karali miedziozom dwuminutową pauzą od gry, co miało przekład na obraz spotkania. Do przerwy szczecinianki prowadziły 15:11. W drugiej połowie miedziozom udało się dogonić rywalki, a remisowe

trafienie zanotowała Agnieszka Jochymek na 24:24. Do samego końca miedziozom trzymały jedno tempo i ostatecznie wywiozły z północnej części naszego kraju dwa punkty. SPR Pogoń Baltica Szczecin - KGHM Metraco Zagłębie Lubin 30:31 (15:11) Zagłębie: Maliczkiwicz, Tsvirko - Załączna 3, Piekarz 1, Pałgan 2, Semeniuk-Olchawa 9, Paluch 1, Jelić, Jochymek 8, Pielesz 1, Byzdra 4, Kobzar 2.



## HOROSKOP

**Baran (21.03-20.04)**

To nie będzie łatwy tydzień. Musisz naładować akumulatory. Czas spojrzeć do przodu, a nie oglądać się ciągle wstecz.

**Byk (21.04-20.05)**

Zaskocz wszystkich i podejmij decyzję z którą zwlekasz od roku. Jest obarczona ryzykiem, ale przynasz szczęście Ci przeciw sprzyja.

**Bliznięta (21.05-21.06)**

Przestań się rzucać na prawo i lewo. Odpowiedz sobie na pytanie o co Ci chodzi. Nuie marnuj potencjału zacznij działać

**Rak (22.06-22.07)**

Przyszły tydzień na początku denerwujący. To może okazać się twój ważny tydzień zwłaszcza w pracy. Rozważnie podchodź do swoich decyzji.

**Lew (23.07-23.08)**

Lubisz się kreować. Ten tydzień należy do Ciebie. Może dokonasz jakiegoś odkrycia i serce zabije mocniej... To może być dopiero początek.

**Panna (24.08-22.09)**

Szykują się spokojne pełne zadowolenia dni. Nie zabraknie sukcesów. Tylko nie wpadaj w samouwielbienie.

**Waga (23.09-23.10)**

Ile jeszcze będziesz ściemniać, że wszystko jest w porządku? Czas zwolnić tempo i zatroszczyć się o stan zdrowia.

**Skorpion (24.10-22.11)**

Nic ci się nie chce? Czas to zmienić! Obudź się z letargu, chcieć to móc! Więc zabieraj się za robotę..

**Strzelec (23.11-21.12)**

Próba robienia wszystkiego naraz nie skończy się dobrze. Bądź sukcesywny uchronisz się od zamieszania. W miłości oby tak dalej.

**Koziorożec (22.12-20.01)**

Kiedy masz kłopoty zawsze wiesz jak z nich wybrnąć. Zaufaj ponownie swojej intuicji, a nie będziesz miał problemów.

**Wodnik (21.01-19.02)**

Będzie sporo nowych sytuacji, ale Ty jesteś zaprawiony w bojach, więc poradzisz sobie z każdą przeciwnością losu.

**Ryby (20.02-20.03)**

Musisz sprecyzować swoje oczekiwania. Nie można ciągle „wisić w próżni”. Nie denerwuj się, a zacznij działać. Podstawą musi być dobry plan.

## EXTRA KRZYŻÓWKA (35) z biletem do kina HELIOS

marka herbaty	gest z kciukiem	... Edelman	sir Guinness	odgłos śmiechu	goi ją czas	dane wpisane w rzędy	siostra Antygony	mega-gram	David, reżyser "Twin Peaks"	państwo, kraina
				dodatek stopowy do stali	świadczą o wyrobie				syn Te lamona, siłacz z Iliady	
Jean Michel, kompozytor	amino-kwas białkowy			opowieść o Mahometcie	nieobecność		stworzył go Marek Kotański			
andrzej-kowy materiał	miasto w Nebraska	nimfa odtrącona przez Narcyza			Aronofsky, reżyser	po nich wzloty	bicz			
			Paula, piosenkarka				głoszone ku czci	rodzaj serdaka	rywal Winiar	Wojciech, kompozytor
pudełko z używką	młot do wbijania pali	kamień używany po gołeniu	niewolnik Gebhra	środek przeciwbólowy				chroni narciarza		
						"serowe" miasto			Lucy, aktorka	
nadmiar decybeli				wróg karoserii			... Murray, aktor i komik			
			produkt Polfy			opiekunka bobasa				
stolica Afganistanu	Anna dla znajomych			łącza blachy			...de Pologne			

zadanie udostępnił serwis krzyżówkowy [szarada.net](http://szarada.net)

Na rozwiązania czekamy do 4 lutego. Krzyżówkę wyciętą z gazety należy wysłać na adres LubinExtra! Skr. poczt. 110, 59-300 Lubin, lub zeskanować i przesłać za pomocą e-mail na adres: [redakcja@lubinextra.pl](mailto:redakcja@lubinextra.pl) Nagrodę za rozwiązanie krzyżówki z numeru 34 otrzymuje pan Krzysztof Byczkowski. Nagrodę prześlemy pocztą. Gratulujemy!



## BAJKOWE FERIE Z KINEM HELIOS

Zapraszamy do Kina Helios w Lubinie na wspaniałe ferie z filmami:



**Zambezia 2D i 3D**



**Ralph Demolka 2D i 3D**



**Prawie jak gladiator 2D i 3D**

### KINO KOBIEC

Oglądaj filmy w babskim gronie!



**„Podejrzani zakochani”**

31 stycznia godz. 18.30

Zabierz przyjaciółkę, mamę, siostrę i wygrywaj nagrody!

Szczegóły: [www.helios.pl](http://www.helios.pl)

KINO HELIOS  
ul., Gen. Wł. Sikorskiego 20, 59-300 Lubin, rezerwacja tel.: 76 724 97 97  
Rezerwacja on-line: [www.helios.pl](http://www.helios.pl)



**FIRANY GLG**  
*Grabowscy*

- # Firany, zastony, tkaniny (od 25 zł za sztukę)
- # Obrusy, bieżniki, serwetki (od 5 zł za sztukę)
- # Przy zakupie powyżej 200 zł - 10% rabatu!
- # Obszywanie gratis!

**UDEKORUJ SWÓJ DOM!**  
**ul. Parkowa 9A**  
(przy przystanku autobusowym)  
**Tel. 604183382**

Drugi sklep z firanami:  
**ul. Polna 2c/1 (osiedle Ustronie)**  
**tel. 607823282**